

**Bedienungsanleitung
Instruction Manual**



Enjoy it.

Stereo Bluetooth-Lautsprecher
Stereo Bluetooth speaker

Inhaltsverzeichnis

Inhaltsverzeichnis.....	2
Einleitung.....	3
Sicherheitshinweise.....	4
Bedienungsanleitung und Warnhinweise.....	4
Installation.....	6
Stromversorgung und Bedienung.....	8
Service und Reparaturen.....	10
Reinigung.....	12
Seriennummer.....	12
Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten.....	12
Entsorgung von Batterien.....	13
Hinweise zum Copyright.....	14
Bluetooth Marke und Logo.....	14
Blaupunkt Competence Center Copyright.....	14
Lieferumfang.....	15
Anschlüsse und Bedienelemente.....	15
Batterie laden.....	16
Bluetooth-Betrieb.....	18
MP3 LINK: Externe Audiogeräte anschließen und bedienen.....	20
Fehlerbehebung.....	21
Eigenschaften.....	22
Technische Spezifikation.....	23
EU-Richtlinie 2002/96/E (WEEE).....	24
EG-Konformitätserklärung und Benutzungsbereich.....	25

Einleitung

Vielen Dank, dass Sie unser Produkt erworben haben. Wir wünschen Ihnen viel Spaß mit Ihrem neuen Stereo Bluetooth-Lautsprecher BT 6.

Diese Bedienungsanleitung enthält detaillierte Informationen und Anweisungen, die Ihnen dabei helfen sollen, auf einfachem Wege das Beste aus Ihrem neuen Stereo Bluetooth-Lautsprecher BT 6 herauszuholen.

Lesen Sie bitte alle Informationen sorgfältig durch, bevor Sie Ihren neuen Stereo Bluetooth-Lautsprecher BT 6 in Betrieb nehmen!

Der Hersteller ist unter keinen Umständen verantwortlich für:

1. Verlust oder Beschädigung von persönlichen Daten;
2. Mittelbare Schäden an der Soft- oder Hardware, die durch falsche Bedienung oder fahrlässige Handhabung entstanden sind;
3. Reparaturen Ihres Produkts;
4. oder andere Unfälle.

Sollten die Anweisungen dieser Bedienungsanleitung vom Benutzer missverstanden werden, war dies nicht vorherzusehen und aus diesem Grunde ist der Hersteller auch nicht verantwortlich für mögliche Schäden, die durch Nutzung dieser Bedienungsanleitung entstanden sind. Dies gilt auch für alle Ansprüche Dritter, die aus der Benutzung dieses Produkts oder dieser Bedienungsanleitung entstehen können.

Wir behalten uns vor Informationen in dieser Bedienungsanleitung und technische Spezifikationen ohne vorherige Ankündigung zu ändern.

Das von Ihnen erworbene Gerät ist für die gewerbliche Nutzung nicht vorgesehen.

Achtung:

Das Aussehen und die Funktionen des Gerätes können ohne Ankündigung verändert werden.

Sicherheitshinweise

Bedienungsanleitung und Warnhinweise

GEFAHR
NICHT ÖFFNEN!
STROMSCHLAGGEFAHR



ACHTUNG: ENTFERNEN SIE NICHT DAS GEHÄUSE DIESES GERÄTES, DA SONST EINE ERHÖHTE STROMSCHLAGGEFAHR BESTEHT. IM INNEREN DES GERÄTES BEFINDEN SICH KEINE TEILE, DIE VOM NUTZER SELBST REPARIERT WERDEN KÖNNEN. LASSEN SIE REPARATUREN VON QUALIFIZIERTEN REPARATURFACHLEUTEN DURCHFÜHREN.



Das Pfeilblitzsymbol in einem aufrecht stehenden Dreieck warnt den Nutzer vor nicht isolierten Teilen mit „gefährlicher Spannung“, die sich im Gerät befinden. Diese Spannung kann so hoch sein, dass Stromschlaggefahr besteht.



Das Ausrufezeichen in einem aufrecht stehenden Dreieck weist in den technischen Unterlagen wie z.B. der Bedienungsanleitung den Nutzer auf wichtige Betriebs- und Wartungs-(Reparatur-)Hinweise hin. Nichtbeachtung dieser Hinweise kann zu Verletzungen oder zur Beschädigung des Gerätes führen.



Das CE Zertifikationssymbol weist darauf hin, dass wir das Produkt getestet und attestiert haben, um dessen Übereinstimmung mit allen gültigen Vorschriften und Anforderungen der EU festzustellen, insbesondere mit den EU-Richtlinien: 1999/5/EC, 2002/96/EC und 2006/66/EC.

1. Bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen, lesen Sie bitte diese Bedienungsanleitung zu Ihrer eigenen Sicherheit sorgfältig und vollständig durch. Lesen und beachten Sie alle Warnhinweise auf dem Gerät und in der Bedienungsanleitung.
2. Lesen Sie die Bedienungsanleitung, um sich mit den Eigenschaften des Gerätes vertraut zu machen. Nur auf diese Weise können Sie die höchste Leistung und maximale Freude mit diesem Gerät erfahren.
3. Zum späteren Nachschlagen bewahren Sie bitte die Bedienungsanleitung an einem sicheren Ort auf.
4. Die Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit den Funktionen und der Wartung des Gerätes vertraut zu machen. Wenn eine Reparatur notwendig ist, wenden Sie sich bitte unbedingt an unseren Service.
5. Das Gerät soll gemäß den Anweisungen und Diagrammen, die Bestandteil dieser Bedienungsanleitung sind, installiert und bedient werden.
6. Dieses Produkt ist so entworfen und hergestellt worden, damit dem Benutzer maximale Sicherheit gewährleistet wird. Bitte befolgen Sie deshalb genau alle Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung.

Installation

1. Das Gerät ist für den Gebrauch in moderaten Klimazonen bestimmt. Verwenden Sie es nicht in tropischen Klimazonen oder bei Temperaturen über 35°C.
2. Installieren Sie das Gerät gemäß Herstelleranweisungen und lokalen Vorschriften.
3. Stellen Sie das Gerät nicht an schlecht belüfteten Plätzen auf. Vermeiden Sie auch schmutzige oder staubige Plätze. Wählen Sie keine instabilen, beweglichen oder vibrierenden Flächen. Am besten stellen Sie das Gerät in eine saubere, gut belüftete und trockene Umgebung.
4. **WASSER** und **FEUCHTIGKEIT**: Setzen Sie das Gerät niemals Regen oder Feuchtigkeit aus, um Brand oder elektrischen Schlägen vorzubeugen.
5. **WARNUNG**: Benutzen Sie elektrische Geräte niemals in der Nähe von Wasser, z. B. nah an Badewannen, Waschbecken, Schwimmbecken, Ausgussbecken, in feuchten Kellern oder ähnlichen Orten. Stellen Sie das Gerät nicht in die Nähe von fließendem, spritzendem oder tropfendem Wasser.
6. **WÄRME**: Setzen Sie das Gerät niemals direkter Sonnen- oder Hitzestrahlung aus. Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von anderen Geräten auf, die starke Wärme oder magnetische Wellen ausstrahlen wie z. B. in die Nähe von Heizkörpern, Heizlüftern, Öfen, Videorecordern, Stereo-Anlagen, Verstärkern, Radios oder großen Lautsprechern. Solche Geräte können Ton beeinflussen.
7. Stellen Sie keine Gegenstände mit offener Flamme oder mit Wasser wie z. B. Kerzen oder Blumenvasen auf das Gerät. Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf das Gerät. Hohe Temperaturen oder tropfendes Wasser können das Gehäuse

beschädigen und einen Brand oder Kurzschluss verursachen.

8. Da bei der Fernsehübertragung elektromagnetische Wellen entstehen, können auf dem Fernschirmschirm Linien erscheinen, wenn Sie den Fernseher einschalten und das eingeschaltete Gerät sich ebenfalls in seiner Nähe befindet. Dabei handelt sich um keine Störung des Fernsehers oder des Gerätes. Sollten Linien auf dem Fernschirmschirm erscheinen, entfernen Sie das Gerät aus der unmittelbaren Nähe des Fernsehers.

9. **BELÜFTUNG:** Stellen Sie sicher, dass die Ventilationsöffnungen des Gerätes nicht versperrt werden, denn sonst kann das Gerät überhitzen kann oder evtl. nicht richtig funktioniert. Stellen Sie das Gerät nicht auf Betten, Sofas, Teppiche oder ähnliche Flächen, auf denen die Ventilationsöffnungen leicht verstopft werden können. Stellen Sie das Gerät nicht in geschlossene Räume wie z. B. in Bücherregale oder in Einbauschränke. Entfernen Sie alle Gegenstände wie z. B. Tischdecken, Gardinen, Vorhänge oder Zeitungen, die die Ventilationsöffnungen des Gerätes versperren können.

10. Lassen Sie ausreichend Platz um das Gerät herum frei (mindestens 20 cm oberhalb und jeweils 5 cm an jeder Seite). Prüfen Sie bitte, ob die Luft um das Gerät herum auch frei zirkulieren kann.

11. Aufgrund von Verletzungsgefahren sollten Sie das Gerät nicht auf Rolltische, Stative, Gestelle, Halter oder Tische stellen, die instabil sind. Das Gerät könnte herunterfallen und ein Kind oder einen Erwachsenen schwer verletzen. Dadurch kann auch das Gerät irreparabel beschädigt werden. Benutzen Sie nur Rollwägen, Gestelle, Stative, Halter und

Tische, die vom Hersteller empfohlen sind oder mit diesem Gerät ausgeliefert werden.

Stromversorgung und Bedienung

1. **ENERGIEQUELLE:** Das Gerät ist mit einer eingebauten wieder aufladbaren Batterie (Akku) ausgestattet, die als Energiequelle dient. Die Batterie kann über den Mikro-USB-Ladeport auf der Rückseite des Gerätes aufgeladen werden. Bevor Sie das Gerät zum ersten Mal in Betrieb nehmen, müssen Sie die eingebaute Batterie vollständig aufladen. Dies hat große Bedeutung für die Lebensdauer der Batterie.
2. Verwenden Sie nur mitgelieferte Zubehörteile, um mögliche Schäden zu vermeiden. Verwenden Sie keine Zubehörteile oder Zusatzgeräte, die nicht vom Produkthersteller empfohlen werden.
3. Wenn Sie das Gerät vollständig ausschalten möchten, schieben Sie dessen Ein-/Ausschalter ON/OFF in die Position OFF. Wenn Sie das Gerät für längere Zeit nicht verwenden, sollten Sie es vollständig ausschalten, um die Batterie zu sparen.
4. **ESD-WARNHINWEIS:** Wenn das Gerät nicht mehr ordnungsgemäß funktioniert oder auf keine Bedienelemente reagiert und keine Funktionen durchführt, kann dafür starke elektrostatische Störung die Ursache sein. In solchen Fällen schalten Sie bitte das Gerät aus. Warten Sie ein paar Sekunden. Danach schalten Sie das Gerät wieder ein. Es sollte anschließend wieder normal funktionieren. Wenn dies nicht der Fall sein sollte, dann stellen Sie das Gerät bitte an einem anderen Platz auf. Wenn dies ebenfalls nicht helfen sollte, setzen Sie sich bitte mit unserem Service oder mit einem

qualifizierten Fachmann in Verbindung.

5. Die Kontrolltasten des Gerätes dürfen nur zu jenen Zwecken benutzt werden, die in dieser Bedienungsanleitung genannt und beschrieben werden.

6. Versuchen Sie niemals irgendwelche Vorgänge mit diesem Gerät durchzuführen, die nicht in dieser Bedienungsanleitung genannt und beschrieben werden. Auf diese Weise können Sie das Gerät irreparabel beschädigen. Dies kann auch zum sofortigen Verlust des Garantieanspruchs führen. Bedienen Sie das Gerät ausschließlich gemäß den Anleitungen in dieser Bedienungsanleitung.

7. Das Gerät ist nicht für die Bedienung mit einem externen Timer geeignet.

8. Dieses Gerät ist nicht für die Nutzung von Personen (einschließlich Kindern) geeignet, die körperlich oder geistig behindert sind oder nicht die nötige Erfahrung oder ausreichende Kenntnis vom Produkt haben, insofern sie unbeaufsichtigt sind oder keine gründliche Einweisung zur Nutzung des Gerätes durch eine Person erhalten haben, die für die Sicherheit dieser Personen verantwortlich ist. Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

9. Schieben Sie keine Gegenstände durch die Öffnungen des Gerätes. Sie können dabei Spannung führende Teile berühren oder Bauteile kurzschließen. Sprühen oder schütten Sie niemals irgendwelche Flüssigkeiten direkt auf das Gerätegehäuse. Dabei besteht Brand- und Stromschlaggefahr.

10. Updates finden Sie auf unserer Website www.blaupunkt.com. Möchten Sie weitere Informationen oder die Konformitätserklärung lesen, wenden Sie sich bitte an service@mp-products.de.

Service und Reparaturen

1. Wenn das Gerät während der Bedienung nicht ordnungsgemäß funktioniert, verwenden Sie nur die in der Bedienungsanleitung benannten Bedienelemente. Wenn Sie andere Bedienelemente unsachgemäß einstellen, können Sie das Gerät beschädigen. Wenn Sie nicht imstande sind den normalen Betrieb des Gerätes wiederherzustellen, setzen Sie sich bitte mit unserem Service oder einem qualifizierten Fachmann in Verbindung.
2. Sollte Ihr Gerät fachgerechte Wartung oder Überprüfung benötigen, wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhändler oder an unseren Service-Center.
3. GERÄT REPARIEREN: Alle Reparaturen dürfen nur von qualifiziertem und autorisiertem Fachpersonal durchgeführt werden. Versuchen Sie niemals das Gerät selbst zu reparieren. Dies kann zum sofortigen Verlust des Garantieanspruchs führen.
4. ERSATZTEILE: Wenn irgendwelche Teile ersetzt werden müssen, achten Sie bitte darauf, dass nur solche Ersatzteile verwendet werden, die vom Hersteller zugelassen werden oder dieselben Eigenschaften wie das Originalteil haben. Wenn nicht zugelassene Ersatzteile verwendet werden, besteht unter anderem Brand- und Stromschlaggefahr.

5. SERVICE KONTAKTIEREN: Wenn folgende Umstände auftreten sollten, wenden Sie sich an unseren Service oder an einen qualifizierten Reparaturfachbetrieb:
- In das Gerät ist Flüssigkeit eingedrungen.
 - Das Gerät ist Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt worden.
 - In das Gerät sind Gegenstände eingedrungen.
 - Wenn das Gerät nicht einwandfrei funktioniert oder irgendwelche merkwürdige Leistungsänderungen auftreten, obwohl die Hinweise der Bedienungsanleitung strikt befolgt werden.
 - Wenn das Gerät (das Gehäuse) z. B. nach einem Fall oder einem Schlag mechanisch beschädigt wird.
6. Versuchen Sie niemals das Gerät zu zerlegen oder umzubauen. Dies kann zum sofortigen Verlust des Garantieanspruchs führen.
7. Verwenden Sie bitte das Gerät niemals weiter, wenn es beschädigt ist oder wenn Sie Zweifel an der ordnungsgemäßen Funktion haben sollten. In solchen Fällen schalten Sie das Gerät bitte unverzüglich aus und wenden Sie sich an unseren Service oder an Ihren Händler.
8. SICHERHEITSKONTROLLE: Nach Abschluss aller Reparaturarbeiten sollten Sie vom Reparaturfachbetrieb eine Sicherheitsüberprüfung des gesamten Gerätes durchführen lassen, um sicherzustellen, dass sich das Produkt in einem einwandfreien Zustand befindet.
9. Der Hersteller dieses Produkts haftet nicht für Rundfunk- oder Fernsehstörungen, die durch unautorisierte Modifikationen dieses Gerätes verursacht wurden.

Reinigung

1. Schalten Sie das Gerät vor der Reinigung unbedingt aus. Auf diese Weise beugen Sie der Gefahr von elektrischen Stromschlägen oder Bränden vor.
2. Verwenden Sie zur Reinigung keine Flüssigreiniger oder Reiniger in Spraydosen. Sprühen oder schütten Sie niemals irgendwelche Flüssigkeit direkt auf das Gehäuse.
3. Wischen Sie das Gehäuse mit einem weichen, trockenen und fusselreifen Tuch ab. Auf diese Weise können Sie Staub und andere Partikel am besten entfernen.
4. Wenn durch Fingerabdrücke die Vorderseite schmutzig oder verschmiert ist, benutzen Sie ein mit milder Seife- und Wasserlösung leicht angefeuchtetes, weiches Tuch. Benutzen Sie keine Scheuer- oder Poliermittel, da diese die Oberfläche des Gerätes beschädigen können.

Seriennummer

Das Gerät ist mit einer Seriennummer versehen. Diese Nummer gilt ausschließlich für dieses Gerät und ist sonst niemandem bekannt.

Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten

1. Wenn sich das Symbol eines durchgestrichenen Abfallimers auf einem Produkt oder in seiner Bedienungsanleitung befindet, erfüllt dieses Produkt die Voraussetzungen der EU-Richtlinie 2002/96/EC.



2. Alle Elektro- und Elektronik-Altgeräte müssen getrennt vom Hausmüll an dafür staatlich vorgesehenen Stellen entsorgt werden.

3. Mit der ordnungsgemäßen Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten vermeiden Sie Umweltschäden und schützen Ihre Gesundheit.
4. Weitere Informationen zur Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten erhalten Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung oder im Fachgeschäft, in welchem Sie das Gerät erworben haben.
5. Bevor Sie ein Altgerät verschrotten, entfernen Sie die Batterien aus dem Gerät und entsorgen sie ordnungsgemäß an einer Sammelstelle.
6. In vielen Ländern der EU ist die Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten über den Haus- und/oder Restmüll ab 13.8.2005 verboten - in Deutschland ab 23.3.2006.

Entsorgung von Batterien

Das Produkt enthält Batterien, die von der Batterierichtlinie der Europäischen Union (2006/66/EC) gedeckt wird. Informieren Sie sich über die lokalen Vorschriften, wie Batterien ordnungsgemäß entsorgt werden sollen. Wenn



Sie die Batterien ersetzen, achten Sie bitte darauf, dass die verbrauchten oder beschädigten Batterien gemäß den geltenden Vorschriften entsorgt werden. Entsorgen Sie Batterien nicht im herkömmlichen Hausmüll.

Ausgewechselte Batterien oder Akkus sind unter Beachtung von geltenden Vorschriften zu entsorgen. Sie sollen an einer dafür vorgesehenen Sammelstelle abgegeben werden. Nur auf diese Weise können sie sicher und umweltgerecht verwertet werden. Vergraben Sie die Batterien nicht und werfen Sie sie nicht ins Feuer. Mit der ordnungsgemäßen

Entsorgung von Batterien vermeiden Sie Umweltschäden und schützen Ihre Gesundheit.

Hinweise zum Copyright Bluetooth Marke und Logo



Die Wortmarke Bluetooth und die Logos sind eingetragene Handelsmarken (Warenzeichen) von Bluetooth SIG, Inc. Als Lizenznehmer ist MAX Power Products GmbH & Co. KG berechtigt, diese Marken zu benutzen. Andere eingetragene Handelsmarken (Warenzeichen) und Handelsnamen sind Eigentum der jeweiligen Besitzer.

Blaupunkt Competence Center Copyright

© 2010 Alle Rechte bleiben dem Blaupunkt Competence Center Audio MAX Power Products GmbH & Co. KG vorbehalten. Dieses Material darf nur für den persönlichen Gebrauch vervielfältigt, kopiert oder vertrieben werden. Es ist gesetzlich verboten, urheberrechtlich geschütztes Material ohne Genehmigung des Rechteinhabers auszustrahlen, vorzuführen und öffentlich wiederzugeben. Wir sind nicht berechtigt, solche Genehmigung zu erteilen.

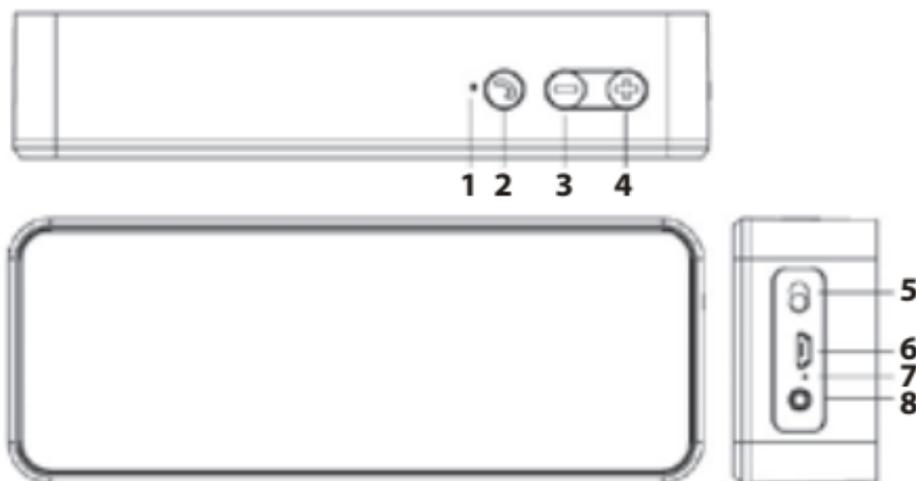
Lieferumfang

Überprüfen Sie bitte, ob sich alle unten aufgeführten Teile in der Lieferung befinden:

1. Stereo Bluetooth-Lautsprecher BT 6 – 1 St.
2. Mini-USB-Kabel zum Batterieladen – 1 St.
3. 3.5mm Audio-Kabel – 1 St.
4. Bedienungsanleitung – 1 St.
5. Kurzanleitung – 1 St.
6. Garantiekarte – 1 St.

Sollten die Originalzubehörteile in der Lieferung fehlen, setzen Sie sich unmittelbar mit Ihrem Verkäufer in Verbindung.

Anschlüsse und Bedienelemente



1. Mikrofon für die Bluetooth-Freisprechfunktion
2. Taste  für die folgende Funktionen:
 - a. im Bluetooth-Modus die Wiedergabe anzuhalten und wieder aufzunehmen.
 - b. im Bluetooth-Modus die Freisprechfunktion einzuschalten.
 - c. im Bluetooth-Modus die bestehende Bluetooth-Verbindung zu beenden.
 - d. im MP3-Link-Modus den Ton aus- und einzuschalten.
3. Lautstärkeregler (-) zur Verringerung der Lautstärke.
4. Lautstärkeregler (+) zur Erhöhung der Lautstärke.
5. Ein- und Ausschalter ON/OFF zum Ein- und Ausschalten des Gerätes
6. DC 5V (Mikro-USB-Ladeport) zum Aufladen der eingebauten Batterie.
7. LED-Ladeanzeige - leuchtet rot während des Ladevorgangs. Ist die Batterie vollständig aufgeladen, schaltet sich die rote LED-Anzeige aus.
8. MP3 LINK (MP3-Anschluss): zum Anschluss eines externen Audiogerätes z. B. an einen MP3-Player.

Batterie laden

Der Stereo Bluetooth-Lautsprecher ist mit einer eingebauten wiederaufladbaren Batterie (einem Lithium-Akku) ausgestattet, die als Energiequelle für das Gerät dient. Bevor Sie den Lautsprecher zum ersten Mal in Betrieb nehmen, müssen Sie die eingebaute Batterie vollständig aufladen.

Um die eingebaute Batterie aufzuladen:

1. Schließen Sie mit dem gelieferten USB-Ladekabel den Mikro-USB-Ladeport DC 5V des Lautsprechers an eine

herkömmliche USB-Energiequelle an, wie z. B. PC oder Laptop.

2. Die LED-Ladeanzeige auf der Seite des Lautsprechers leuchtet rot. Ist die Batterie vollständig aufgeladen, schaltet sich die rote LED-Anzeige aus.

3. Wenn die Batterieleistung schwach ist, sendet der Lautsprecher die Sprachnachricht: „Low battery, please charge“ (Schwache Batterie, bitte laden). Wenn die Batterie leer ist, kann der Lautsprecher nicht funktionieren. Die Wiedergabe wird unterbrochen.

Anmerkungen:

Befolgen Sie diese einfachen Richtlinien zur Ladung und Lagerung der Batterie, um deren Lebensdauer zu verlängern:

1. Die Batterie muss zum ersten Mal mindestens 10 Stunden geladen werden. Die Batterie wird die beste Leistung nach 3 kompletten Lade- und Entladevorgängen erreichen.

2. Es ist besser die Batterie aufzuladen nachdem sie vollständig entladen wurde. Andernfalls könnte der Ladevorgang eine negative Auswirkung auf die Lebensdauer der Batterie haben.

3. Laden und lagern Sie die Batterie nur im Temperaturbereich von 5°C~35°C (40°F~95°F).

4. Laden Sie die Batterie nicht länger als 24 Stunden. Übermäßiges Laden könnte die Lebensdauer der Batterie verkürzen.

5. Die Lebensdauer der Gerätebatterie wird von mehreren Lade- und Entladevorgängen beeinflusst. Dadurch wird auch die Wiedergabezeit verkürzt. Wir können deswegen nicht garantieren, dass die Wiedergabezeit über Jahre hinweg unverändert bleibt. Dies wird nicht durch unsere Garantie

und unseren Service abgedeckt.

6. Während des Ladevorgangs können Sie die Musik wiedergeben.

7. Benutzen Sie bitte die Batterie nicht lange in einer Umgebung mit hoher Luftfeuchtigkeit und Temperatur.

8. Schalten Sie den Lautsprecher aus, wenn Sie ihn längere Zeit nicht benutzen.

Bluetooth-Betrieb

Ihr Lautsprecher ist mit einer Bluetooth-Schnittstelle ausgestattet, um ein externes Bluetooth-Gerät anschließen zu können und so dessen Audiodateien wiederzugeben. Dank der Bluetooth-Funktechnologie für drahtlose

Tonübertragung können Sie die Musik z. B. von Ihrem Bluetooth-fähigen Mobiltelefon oder von anderen Bluetooth-Geräten über den Lautsprecher wiedergeben.

Wenn Sie ein Bluetooth-fähiges Gerät an den Lautsprecher anschließen, müssen Sie zwischen den beiden Geräten eine Verbindung (Pairing) wie folgt herstellen:

1. Schieben Sie den Ein-/Ausschalter OFF/ON in die Position ON, um den Lautsprecher einzuschalten. Die blaue LED-Anzeige auf der Vorderseite des Lautsprechers startet schnell zu blinken. Der Lautsprecher sendet die Sprachnachricht: „Bluetooth mode has been on“ (Bluetooth-Modus ist aktiv). Dies bedeutet, dass sich der Lautsprecher im Bluetooth-Modus befindet und zum Kopplungsverfahren (Pairing) bereit ist.

2. Schalten Sie den Bluetooth-Betriebsmodus Ihres externen Bluetooth-Gerätes (z. B. Mobiltelefon) ein, und aktivieren Sie

ggf. dessen Suchmodus. Das externe Gerät startet die Suche nach der Bluetooth-Schnittstelle des Lautsprechers.

3. Wenn die Suche erfolgreich ist, erscheint der Bluetooth-Lautsprecher als die Verbindungsoption „Blaupunkt BT 6“ im Menü (in der Pairing-Liste) des externen Bluetooth-Gerätes. Wählen Sie diese Option im Menü des externen Bluetooth-Gerätes aus. Wenn aufgefordert geben Sie den Identifizierungscode 0000 ein. Der Lautsprecher sendet die Sprachnachricht: „Matching is OK“ (Verbindung ist erfolgreich).

4. Die blaue LED-Anzeige auf der Vorderseite des Lautsprechers startet langsam zu blinken. Dies bedeutet, dass das Kopplungsverfahren (Pairing) erfolgreich war und die beiden Geräte über die Bluetooth-Schnittstelle verbunden sind. Die Verbindung funktioniert wenn der Ton vom angeschlossenen Bluetooth-Gerät über den Lautsprecher wiedergegeben werden kann.

Mit den Funktionstasten des Lautsprechers können Sie die Wiedergabe vom angeschlossenen Bluetooth-Gerät wie folgt steuern.

1. Drücken Sie die Taste , um die Wiedergabe anzuhalten und wieder aufzunehmen.
2. Drücken Sie kurz die Taste + oder -, um direkt den nächsten oder vorherigen Titel auszuwählen.
3. Drücken und halten Sie die Taste + oder -, um die Lautstärke zu erhöhen oder zu verringern.
4. Wenn Sie einen eingehenden Anruf annehmen möchten, drücken Sie die Taste , um die Freisprechfunktion des Lautsprechers einzuschalten. Drücken Sie die Taste .

nochmals, um aufzulegen.

Anmerkung: Wenn Sie die Taste  gedrückt haben, um die Freisprechfunktion einzuschalten, halten Sie Ihr Mobiltelefon fern vom Lautsprecher (mindestens 1 m), sonst kann die Sprachausgabe wegen Signalstörungen beeinträchtigt werden. Sprechen Sie bitte direkt in das Mikrofon auf der Vorderseite des Lautsprechers. Wir empfehlen die Entfernung von 20 - 30 cm aufzubewahren.

5. Um die bestehende Bluetooth-Verbindung zu beenden, drücken und halten Sie die Taste , bis Sie die Sprachnachricht „Waiting for connection“ (Warten auf Verbindung) aus dem Lautsprecher hören. Dies bedeutet, dass kein externes Bluetooth-Gerät am Lautsprecher angeschlossen ist und Sie einen neuen jederzeit anschließen können.

MP3 LINK: Externe Audiogeräte anschließen und bedienen

Sie können den MP3-Anschluss MP3 LINK nutzen, um ein externes Audiogerät wie z. B. einen MP3-Player an den Lautsprecher wie folgt anzuschließen:

1. Schließen Sie mit dem mitgelieferten 3.5mm-Stereo-Kabel ein externes Audio-Gerät an den MP3-Anschluss MP3 LINK des Lautsprechers an.
2. Die LED-Anzeige auf der Vorderseite des Lautsprechers leuchtet rot und die Sprachnachricht „You under line-in mode“ (Sie sind im Line-In-Modus) ertönt aus dem Lautsprecher. Dies bedeutet, dass sich das Gerät im MP3-Link-Modus befindet. Die Wiedergabe vom angeschlossenen Audio-Gerät startet automatisch.

Mit den Funktionstasten des Lautsprechers können Sie die Wiedergabe vom angeschlossenen Audio-Gerät wie folgt steuern:

1. Drücken und halten Sie die Taste + oder -, um die Lautstärke zu erhöhen oder zu verringern.
2. Drücken Sie die Taste , um den Ton aus- und wieder einzuschalten.

Achtung: Es kann passieren, dass ein Geräusch hörbar ist, wenn die Musikwiedergabe im MP3 Link Modus gestoppt wird. Es handelt sich um ein normales Geräusch vom Verstärker. Sie können die  Taste drücken, um das Geräusch abzustellen.

Fehlerbehebung

Bevor Sie sich mit unserem Service in Verbindung setzen, überprüfen Sie bitte, ob sich der Fehler anhand unten stehender Hinweise eventuell selbständig beheben lässt. Setzen Sie sich bitte mit unserem Service erst dann in Verbindung, wenn das nicht der Fall sein sollte. Störungen werden meistens nicht durch technische Mängel oder Defekte des Gerätes verursacht, sondern durch Bedienungsfehler. Aus diesem Grund sind diese ggf. relativ leicht behebbar. Wenn Sie Probleme mit dem Gerät haben, versuchen Sie zuerst folgende Maßnahmen zu ergreifen:

1. Überprüfen Sie bitte, ob das Gerät eingeschaltet ist.
2. Überprüfen Sie bitte, ob die Lautstärke ausreichend hoch eingestellt ist.

Vorsicht!

Versuchen Sie niemals das Gerät selbst zu reparieren oder das Gehäuse zu öffnen. Dies kann zum sofortigen Verlust des Garantieanspruchs führen.

Kein Ton

1. Die Batterie ist leer. Laden Sie bitte die Batterie.
2. Überprüfen Sie bitte, ob der Ein-/Ausschalter ON/OFF in der Position ON ist.

Ton ist unregelmäßig während der Wiedergabe vom angeschlossenen Bluetooth-Gerät

Stellen Sie das externe Bluetooth-Gerät näher an den Lautsprecher.

Keine Wiedergabe möglich

Schalten Sie das Gerät aus und laden Sie die eingebaute Batterie auf, indem Sie den Lautsprecher an eine herkömmliche USB-Energiequelle anschließen.

Eigenschaften

1. Bluetooth-Funktion
2. Mikrofon für die Freisprechfunktion
3. MP3-Anschluss (AUX IN), kompatibel zu allen 3,5mm Audio-Geräten
4. Tieftöner-Membran
5. Eingebauter 1500 mAh Li-Ion-Akku (Batterie)
6. Mikro-USB-Ladeport zum Akkuladen

Technische Spezifikation

Ausgangsleistung: 2 x 3 Watt RMS

Frequenzgang: 90Hz~18KHz

Impedanz: 4 Ohm

Empfindlichkeit: 80dB±2dB

Signal-Rausch-Verhältnis: ≥ 65 dB

Harmonische Verzerrung: $\leq 1\%$

Stromversorgung: eingebaute Batterie (Akku) od. Mikro-USB
5V

Batterieladezeit: 3,5 Stunden

Batterie-Wiedergabezeit: 4,5 Stunden bei 50% Lautstärke/6
Stunden bei max. Lautstärke

Stromverbrauch (Betrieb): 0,1 Watt

Stromverbrauch (Standby-Modus): <0,5 Watt

Die technischen Daten dienen nur als Referenz und können
ohne Ankündigung geändert werden.

EU-Richtlinie 2002/96/E (WEEE)

Produktmarkierung für elektronische und elektrische Geräte gemäß der EU-Richtlinie 2002/96/E (WEEE)

Markierung	Produktmarkierung für elektronische und elektrische Geräte gemäß den Normen ElektroG und DIN EN 50419
	<p>Um eine klare Identifizierung des in Deutschland ansässigen Herstellers (einschließlich Quasihersteller/Importeurs) zu gewährleisten, muss eine eindeutige Information über den Hersteller am Produkt folgendermaßen angebracht sein:</p> <ul style="list-style-type: none"> • BLAUPUNKT Competence Center Audio, MAX Power Products GmbH & Co. KG, Mittlerer Hasenpfad 5, D-60598 Frankfurt - Germany • www.blaupunkt.com • Eingetragenes Warenzeichen: BLAUPUNKT <p>Seit dem 24. März 2006 sollen sich außerdem das Produktionsdatum (Monat und Jahr) / Abfalleimersymbol / Information / Stabsymbol auf dem Produkt befinden.</p> <p>Die Markierung soll zugänglich, gut lesbar, haltbar, schwer zu entfernen und untilgbar sein.</p> <p>Wenn auf dem Produkt aufgrund seiner Größe, Funktionalität oder anderer Merkmale keine Markierung angebracht werden kann, muss sie am Produktetikett befestigt werden oder in der Bedienungsanleitung bzw. Garantiekarte des Produkts integriert werden.</p> <p>Wenn keine dieser Möglichkeiten besteht, muss die Markierung auf der Verpackung angebracht werden.</p> <p>Die Abmessungen der Markierung sollen proportional sein. Die Höhe des schwarzen Stabs muss mindestens 1 mm betragen.</p>
Schadstoffverbote seit dem 1. Juli 2006 (Importdatum)	
<p>Seit dem 1. Juli 2006 darf ein Gerät auf dem Markt verkauft werden wenn es folgende Voraussetzungen erfüllt:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Max. 0,1% des Gewichts des homogenen Materials besteht aus: <ul style="list-style-type: none"> • Blei, Quecksilber, sechswertigem Chrom, polybromiertem Biphenyl (PBB), polybromiertem Diphenylether (PBDE) - Max. 0,01% des Gewichts des homogenen Materials besteht aus: <ul style="list-style-type: none"> • Kadmium 	
<p>Dieses Gerät darf nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Die Entsorgung darf ausschließlich bei lokalen Entsorgern Ihres Wohngebiets erfolgen.</p>	

EG-Konformitätserklärung und Benutzungsbereich



Artikel-Nr.: BT 6

Beschreibung: Stereo Bluetooth-Lautsprecher

Handelsname: Blaupunkt

Zuständige Vertragspartei:

MAX Power Products GmbH & Co. KG

Mittlerer Hasenpfad 5

D-60598 Frankfurt, Germany

Blaupunkt Competence Center Audio MAX Power

Products GmbH & Co. KG

erklärt hiermit, dass das Produkt der Klasse 1 die grundlegenden Anforderungen und die übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG erfüllt.

Dieses Gerät kann in allen EU- und EFTA-Ländern verwendet werden.

Die vollständige Konformitätserklärung erhalten Sie von:
service@mp-products.de

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS



Important Safety Instructions

Caution:

To reduce the risk of electric shock, do not dismantle the product and do not expose the apparatus to rain or moisture. No user-serviceable parts inside. Refer servicing to qualified personnel only.

Explanation of Graphical Symbols:



The lightning flash within an equilateral triangle is intended to alert you to the presence of uninsulated dangerous voltage within the product's enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute an electric shock to a person or persons.



The exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert you to the presence of important operating and maintenance (servicing) instructions in the literature accompanying the product.

To achieve the utmost in enjoyment and performance, and in order to become familiar with its features, please read this manual carefully before attempting to operate this product. This will assure you years of trouble free performance and listening pleasure.

Important Notes

- This safety and operating instruction should be retained for future reference.
- The apparatus should not be exposed to dripping or splashing or placed in a humid atmosphere such as a bathroom.
- Do not install the product in the following areas:
 - Places exposed to direct sunlight or close to radiators.
 - On top of other stereo equipment that radiate too much heat.
 - Blocking ventilation or in a dusty area.
 - Areas where there is constant vibration.
 - Humid or moist places.
- Do not place near candles or other naked flames.
- Operate the product only as instructed in this manual.
- Before turning on the power for the first time, make sure the power adaptor is properly connected.

For safety reasons, do not remove any covers or attempt to gain access to the inside of the product. Refer any servicing to qualified personnel.

Do not attempt to remove any screws, or open the casing of the unit; there are no user serviceable parts inside. Refer all servicing to qualified service personnel.

**Conformity**

Model number: BT 6

Description: Stereo Bluetooth speaker

Brand name: Blaupunkt

Responsible party: MAX Power Products GmbH & Co. KG,
Mittlerer Hasenpfad 5, D-60598 Frankfurt - Germany.

Hereby, Blaupunkt Competence Center Audio MAX Power Products GmbH & Co. KG, declares that this class 1 equipment is in compliance with the essential requirement and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

Letter of conformity can be obtained from:
service@mp-products.de

Safety Instructions

- 1. Read Instructions** - All the safety and operating instructions must be read before the product is operated.
- 2. Retain Instructions** - The safety and operating instructions should be kept with the product for future reference.
- 3. Heed warnings** - All warnings on the product and in the operating instructions should be adhered to.
- 4. Follow instructions** - All operating and users' instructions should be followed.
- 5. Water and moisture** - To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose the product to rain, dripping, splashing or excessive moisture such as in a sauna or bathroom. Do not use this product near water, for example, near a bathtub, washbowl, kitchen sink, laundry tub, in a wet basement or near a swimming pool (or similar).

6. Object and Liquid Entry - Never push objects of any kind into this product through openings, as they may touch dangerous voltage points or short-circuit parts that could result in a fire or electric shock. Never spill liquid of any kind on the product. Do not place any object containing liquid on top of the product.

7. Servicing - Do not attempt to service this product yourself, as opening or removing covers may expose you to dangerous voltage or other hazards. Refer all servicing to qualified service personnel.

8. Replacement parts - When replacement parts are required, ensure that the service technician has used replacement parts specified by the manufacturer or have the same characteristics as the original part. Unauthorized substitutions may result in fire, electric shock or other hazards.

9. The highest environmental temperature suitable for this product is 35°C.

Warning

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

1. The apparatus must not be exposed to dripping or splashing and that objects filled with liquids, such as vases,

must not be placed on the apparatus.

2.To prevent fire or shock hazard, do not expose this equipment to hot places, rain, moisture or dust.

3.Do not locate this unit near any water sources e.g. taps, bathtubs, washing machines or swimming pools. Ensure that you place the unit on a dry, stable surface.

4.Do not place this unit close to a strong magnetic field.

5.Do not place this unit in a damp area as the moisture will affect the life of electric components.

6.If the system is brought directly from a cold to a warm location, or is placed in a very damp room, moisture may condense on the lens inside the player. If this occurs, the system will not operate properly. Please leave the system turned on for about an hour until the moisture evaporates.

7.Do not attempt to clean the unit with chemical solvents as this might damage the finish. Wipe with a clean, dry or slightly damp cloth.



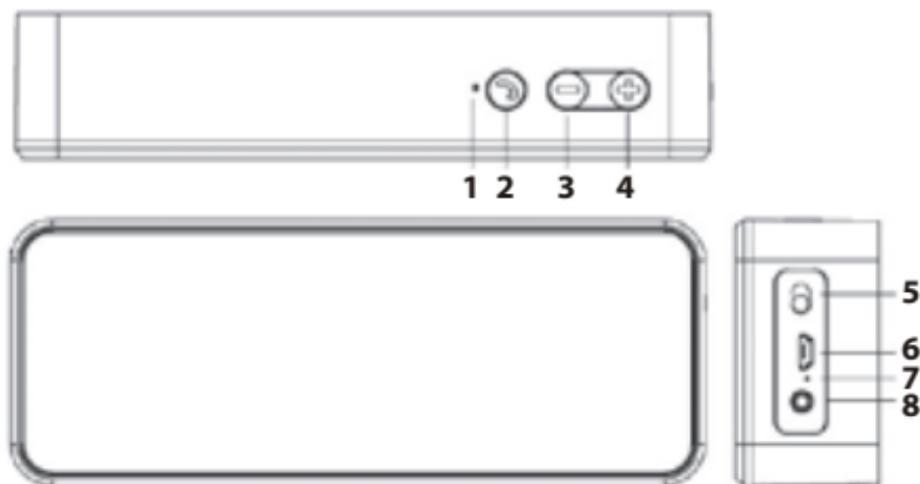
The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by us is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Thanks for having purchased our product. Please read the operation manual carefully for better operation and enjoyment of your music.

WHAT YOU GOT IN THE GIFT BOX?

1. BT6 Bluetooth Speaker x 1 pcs
2. Micro USB chargeable cable x 1 pcs
3. 3.5mm Audio cable x 1 pcs
4. Instruction manual x 1 pcs
5. Quick-start-Guide x 1 pcs
6. Warranty card x 1 pcs

ILLUSTRATION



1. Microphone for hands free function.
2.  button for phone hands free in Bluetooth mode. Short press for play and pause function.
- 3-4. +/- : short press for next/previous track selection; press and hold for volume up and down adjustment.
5. ON/OFF switch for power on and off.
6. DC 5V jack for USB power connection.
7. LED indicator for charging.
8. MP3 Link jack for external audio player connection.

POWER AND CHARGING

The unit has a built-in rechargeable battery inside. Before start playing the speaker, please follow first below steps to charge the unit:

1. Use the supplied USB cable to connect the DC 5V jack, and another terminal connect with USB power like PC or other universal USB power.
2. During the charging, the red color LED indicator on the side will turn on, and it will be off when the unit is fully charged.
3. When the battery power is low, you will hear the notice "**low battery, please charge**" comes out from speaker. If the battery power is exhaust, the speaker will stop play and offer. Please re-connect USB power for charging and playing.

Note:

Your battery will last longer if you follow these simple guidelines for charging and storing.

- a. For first time charging, charge it at least during 10 hours. The battery will provide the best performance after being fully charged and discharged for 3 times. It is better to charge

- the unit after only when it is completely discharged, otherwise it may affect the battery's lifetime.
- b. Recharge and store the unit within the temperature range of 5°C~35°C (40°F~95°F).
 - c. Do not charge (longer than 24 hours). Excessive charging or discharging may shorten the battery's life.
 - d. Due to prolonged charging and discharging, the unit battery life will be affected and playback will also be shortened. We cannot guarantee the same playback consistently throughout and this is not included in our warranty and service.
 - e. During charging, you can play the music at the same time.
 - f. Please don't use it under high humidity and temperature environment for long time.
 - g. Please turn off the speaker if you are not going to use it for a long time.

BLUETOOTH OPERATION

1. Slide the power button to ON position: the blue LED light on the front of speaker will start flaring quickly together with following audio message: "**Bluetooth mode has been on**" which means that the speaker is in Bluetooth mode and waiting for pairing.
2. Turn on the Bluetooth function in your device and search "**BLAUPUNKT BT 6**". Select "**BLAUPUNKT BT 6**" in the menu list. Please input "**0000**" in case of a pop up code input request. A "**matching is OK**" voice will come out from speaker, and the blue LED light will flare slowly which means the unit is paired successfully. Then you can select the music and play.

3. Press the  key to pause or play the music. Press and hold the key, you will hear the sound "**waiting for connection**" which means the Bluetooth is disconnected.
4. Short press the "+" or "-" button to select the previous and next track; press and hold the button to increase or decrease the volume.
5. In Bluetooth mode, when there is a phone call coming, you can press the  key on the speaker to pick up the call directly and press it again to hang up.

Notes: When you press the  key for phone call picking up, please do not put the phone close to the speaker (at least 1m far away), otherwise that will impact the voice output due to signal interference. Please speak direct to the microphone hole (suggested distance: 20~30 cm).

MP3 LINK

Power on the unit, using a 3.5mm audio cable to connect your phone or other audio player with the MP3 Link jack on BT 6. The front LED will turn to red color, and a "**you under line-in mode**" voice will come out from speaker which means that you have entered to the MP3 Link mode. Then you can select music and play it.

1. Press and hold the "+" or "-" button to increase or decrease the volume.
2. Short press the  button to mute and resume the music output.

Note: There may have slight noise come out from speaker when you stop the music playing in MP3 Link mode. This is normal noise from amplifier. You can press  button to play pause, and the noise will disappear.

FEATURES

1. Bluetooth function
2. Microphone (support hands free function)
3. Aux input (compatible with all 3.5 mm audio devices)
4. Bass Diaphragm
5. Built-in 1500 mAh Li-battery
6. Micro USB jack to charging.

SPECIFICATION

Output power: 3 Watt RMS x 2

Frequency response: 90Hz~18KHz

Impedance: 4 Ohm

Sensitive: 80dB±2dB

S/N Ration: ≥ 65 dB

Distortion: $\leq 1\%$

Power supply: Built-in battery or micro USB 5V

Battery charging time: 3.5 hours

Battery power playback time: 4.5 hours at 50% volume/6 hours at max. volume

Power consumption (on mode): 0,1 Watt

Power consumption (standby mode): <0.5 Watt

TROUBLE SHOOTING

1. Problem: The sound output is intermittent in Bluetooth playback mode.

Action: please move your Bluetooth device closer to the speaker.

2. Problem: The unit stops playing and switches into off mode.

Action: please power off the unit, and re-charge with USB power.



This symbol on the product or in the instructions means that your electrical and electronic equipment should be disposed at the end of its life separately from your household waste. There are separate collection systems for recycling in the EU. For more information, please contact the local authority or your retailer where you purchased the product.

© All rights reserved by Blaupunkt Competence Center Audio MAX Power Products GmbH & Co. KG. This material may be reproduced, copied or distributed for personal use only.



Enjoy it.

Competence Center Audio
MAX Power Products GmbH & Co. KG
Mittlerer Hasenpfad 5
D-60598 Frankfurt - Germany
www.blaupunkt.com
Service Hotline: Tel. 00 800 1300 1400
(von Mo. - Fr., 8 - 18 Uhr, kostenlos aus dem Festnetz,
sowie den Mobilfunknetzen)

All rights reserved. All brand names are registered trademarks of their respective owners. Specifications are subject to change without prior notice.